



まだまだ暑い日が続いておりますが、これから収穫の秋に向けて徐々に忙しくなってくると思います。毎年恒例の中山町で行われる「山形農業まつり」が今年も9月1日(土)～3日(月)までの3日間(午前9時～午後4時まで)開催されます。弊社も出展致します。今回の月刊ニュースに載せている商品も、載せていない商品も数多く出品致しますので、様々な商品を直接手に取って見られる絶好のチャンスです!是非ご来場下さい。お待ちしております。

\*編集担当: 沢川・佐藤(修)・阿部\*

## すずミスト 水道水圧で濡れないミスト

### すずミストの特徴

- 1、水道の水圧で濡れないミスト
- 2、低コスト・短期間で施工可能
- 3、ボタ落ちの無いノズル構造
- 4、局部冷却加湿による低い病害リスク
- 5、ミスト品質の選択が可能
- 6、既存方式より優れた費用対効果

### 設置例



- ・狭いハウスでも循環扇のスペースが有れば設置可能。
- ・導入しやすい費用で試験設置も可能。

#### ■農業

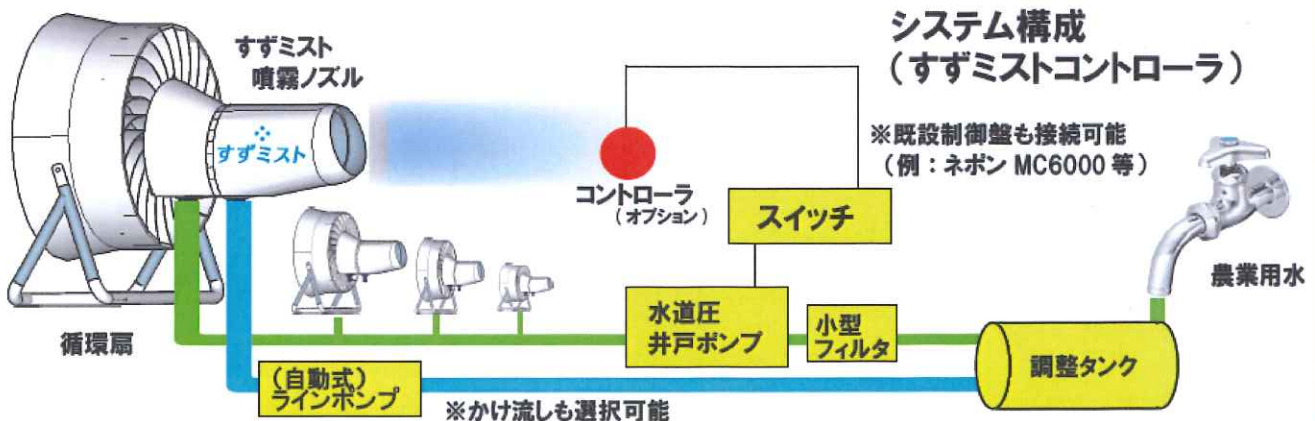
- ・冷却器(ハウス内の高温障害・熱中症対策・観光農園の冷房)
- ・加湿器(乾燥による作物の品質低下防止・光合成促進)

#### ■建築/屋外利用

- ・イベント会場(冷却・涼しさの演出)

#### ■製造現場

- ・工事現場等の休憩所の簡易冷却





**新発売!**

# HONDA 除雪機 **これが新機能だ!**

ホンダ除雪機の新機能など2018年モデルをご紹介

## HSS760n (J2)



## HSS1170i (J)



- ・ 廉価モデルのJEタイプを廃止
- ・ 必要な機能を選択し1機種へ統合
- ・ クローラを変更しお求めやすい価格を実現
- ・ 税別価格 **¥340,000** → **¥334,000**

- ・ 前後進レバーのニュートラル位置に凹形状を追加
- ・ 旋回フィーリングを向上、操作と動作のタイムラグを減少しスムーズな旋回を実現
- ・ 機能アップでも価格は据置 **税別価格¥520,000**

## HSM1380iK1 (JR) HSM1390iK2 (JR)



- ・ オーガリセットの機能を向上 (上下のみから上下左右へ)
- ・ ECU 等電気部品の信頼性向上
- ・ 機能アップでも価格は据置

	2017 年度			2018 年度	
	80 cm	90 cm		新モデル	
	HSM1380i JR	HSM1390i K1 JR	HSM1590i J	HSM1380i K1 JR	HSM1390i K2 JR
オーガリセット	上下	上下	上下左右	上下左右	上下左右
3モード除雪	—	○	○	—	○
小売価格 (税別)	¥760,000	¥850,000	¥920,000	¥760,000	¥850,000

## HSM1590i (JRG)



- ・ **新機能 SMARTAUGER 採用**  
 上下オーガアシスト オーガを自動調整し除雪跡を綺麗に  
 左右オーガアシスト 機体の傾きを検知し左右角度を調整  
 除雪角キープ 設定した角度をキープ雪山の切り崩しも楽々  
 水平セット ボタン一つでどんな位置からも瞬時に水平  
 オーガリセット 標準位置に上下左右を一発復帰  
 オーガリフト 後進時はオーガを自動リフトし後進もスムーズ
- ・ 新機能を追加して **税別新価格 ¥970,000**



今月号のお買い得品 秋作業の必需品3種を準備

限定  
先着

刈取り作業のお供に 石井のLコンヤング LK100シリーズ

軽トラック用の粉コンテナLK100



- ・ 台数限定の特別企画ですので早い者勝ちです。
- ・ 注文時はホースの長さをご指定ください。  
(2m~7mが選択可能)
- ・ 溢れセンサーが標準装備です。
- ・ オプションのローリングキャスターを取り付ければ一人で取り付け可能です。
- ・ 収納も簡単に行え、コンパクトに収納できます。
- ・ 粉の排出能力は6t~9t/hです。
- ・ 三相200ボルト仕様です。

小米選別機の新先駆け アテックス小米選別揚穀機 小力



- ・ 台数限定の特別企画ですので早い者勝ちです。
- ・ 1台2役 中米の選別と揚穀が1台で行えます。
- ・ 屑米排出口の高さがあり、屑米の袋どりが可能。
- ・ 用途により選別網の選択が可能です。  
(網サイズ1.70~1.90)
- ・ 排出口の首振りが可能です。
- ・ AC100ボルト/200ワット仕様です。

RC-L7 ¥124,200(税込)

移動式米袋リフタ アテックスらくして



L305-MFA

最大揚量 32kg  
最大揚程 1480mm

- ・ 台数限定の特別企画ですので早い者勝ちです。
- ・ 今回は人気の一袋式L305-MFAを準備しました。
- ・ 移動式ですので米袋を一度も持たずに作業が可能です。
- ・ 特殊形状のフォークで米袋を直接すくうことが可能です。
- ・ そのまま移動して保冷库への収納やパレットへの積み込みが可能です。
- ・ 米袋8段まで積み込み可能です。
- ・ 手元スイッチで高さの調整も簡単に行えます。
- ・ バッテリー式で一度の充電で400回上下可能です。
- ・ オプションの充電器でコンセントに射すだけで充電可能。

L305-MFA ¥178,200(税込)

特別価格については担当営業にお問い合わせください。



# 準備はお済ですか？秋商品 ご紹介

## KBL 農業機械用塗料スプレー

### 農業機械 作業前整備用に

メーカー純正色に対応しております。  
 中セキ・クボタ・ヤンマー・三菱 各社  
 取り揃えております。



12本以上で  
 送料元払い！！

希望小売価格(税別) 1本 ¥1,400

## 除雪機用スプレー

こちらの取扱  
 も御座います。

- ・ワドー レッド
- ・ホンダ レッド
- ・ヤマハ ファラウェイブルー



## MIZUUCHI (株)水内ゴム

製造開始から約90年  
 もみすりロール生産量日本一！！

シェアNo.1

純正部品

大手臼摺機メーカーの  
 純正部品として採用！！



1個からでも  
 送料元払い！！

## ツインロール

同径タイプのもみすりロールで**主軸側に高耐久の**  
 ロール、**副軸側に通常のロール**を使用し左右の振  
 替作業が不要のもみすりロールになります。

ウレタンライナーの取扱も御座います。

## 総桐 保管庫

湿気 カビ ねずみ の害からお米を守る



### 除湿換気ファン

庫内の空気を循環し、庫内の  
 蒸れた空気を排気することで  
 湿気除去

24時間稼働で  
 電機代は月々  
 わずか約170円

収納:30kg袋  
 6袋/3俵~  
 24袋/12俵入り  
 を取り揃えてお  
 ります。

庫内全面に桐無垢材使用

## 農作業向け 軽量 長靴



軽くて丈夫です。  
 農作業向けの他に、土木作業向け、  
 幼児向け、ジュニア向け各種取り  
 揃えております。

重さ 600g



軽いので、農作業  
 も楽に行えます。

定価(税抜) ¥7,600